



A Sysmex Group Company



Οδηγίες χρήσης

ΚΩΔ. ΑΝΑΦ.: LPH 022-S / LPH 022

CBFβ (CBFB)/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ ΓΙΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ



www.cytocell.com

Μπορείτε να βρείτε περαιτέρω πληροφορίες και άλλες γλώσσες στον ιστότοπο www.ogt.com

Περιορισμοί

Το προϊόν αυτό έχει σχεδιαστεί για να ανιχνεύει αναδιατάξεις με σημεία διάσπασης στην περιοχή που καλύπτεται από το κόκκινους και πράσινους κλώνους σε αυτό το σετ ιχνηθέων, η οποία περιλαμβάνει τις περιοχές των *CBFβ* και *MYH11*. Σημεία διάσπασης που βρίσκονται εκτός της εν λόγω περιοχής ή παραλλαγές αναδιατάξεων που περιέχονται εξ ολοκλήρου σε αυτή την περιοχή μπορεί να μην είναι ανιχνεύσιμα με αυτό το προϊόν.

Η εξέταση δεν προορίζεται για: χρήση ως μεμονωμένος διαγνωστικός προγεννητικός έλεγχος, προσμπωματικό έλεγχο βάσει πληθυσμού, εξέταση κοντά στον ασθενή ή αυτοεξέταση. Το προϊόν αυτό προορίζεται μόνο για επαγγελματική εντός του εργαστηρίου. Όλα τα αποτελέσματα πρέπει να εμμηνύονται από κατάλληλα εξειδικευμένο προσωπικό λαμβανομένων υπόψη άλλων σχετικών αποτελεσμάτων εξετάσεων.

Το προϊόν αυτό δεν έχει επικυρωθεί για χρήση σε τύπους δειγμάτων ή τύπους ασθενειών πέραν εκείνων που καθορίζονται στην προβλεπόμενη χρήση.

Κατά την αναφορά και ερμηνεία των αποτελεσμάτων FISH, θα πρέπει να πηρούνται τα επαγγελματικά πρότυπα πρακτικής και να λαμβάνονται υπόψη άλλες κλινικές και διαγνωστικές πληροφορίες. Αυτό το κίτ προορίζεται για χρήση ως συμπλήρωμα σε άλλες διαγνωστικές εργαστηριακές εξετάσεις και δεν θα πρέπει να ξεκινάει καμία θεραπευτική ενέργεια μόνο βάσει του αποτελέσματος FISH.

Η μη τήρηση του πρωτοκόλου ενδέχεται να επηρεάσει την απόδοση και να οδηγήσει σε ψευδών θετικά/αρνητικά αποτελέσματα.

Αυτό το κίτ δεν έχει επικυρωθεί για άλλους σκοπούς πέραν της καθορισμένης προβλεπόμενης χρήσης.

Προβλεπόμενη χρήση

Το CytoCell CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe είναι μια ποιοτική, μη αυτοματοποιημένη, εξέταση φθορίζοντος *in situ* υβριδισμού (FISH) που χρησιμοποιείται για την ανίχνευση χρωμοσωματικών αναδιατάξεων μεταξύ της περιοχής 16p13.1 του χρωμοσώματος 16 και της περιοχής 16q22 του χρωμοσώματος 16 σε μονιμοποιημένα σε διάλυμα *Carnoy* (μεθανόλ/γιδροξί οξύ 3:1) κυτταρικά ενανθρώματα αιματολογικής προέλευσης από ασθενείς με επιβεβαιωμένη ή πιθανολογούμενη οξεία μεμονωμένη λευχαιμία (ΟΜΛ).

Ενδείξεις

Το προϊόν αυτόν είναι σχεδιασμένο ως συμπληρωματικό σε άλλες κλινικές και ιστοπλαστικές εξετάσεις σε αναγνωρισμένα μονοπάτια διάγνωσης και κλινικής φροντίδας, όπου η γνώση της ύπαρξης της μετάθεσης *CBFβ-MYH11* θα ήταν σημαντική για την κλινική αντιμετώπιση.

Αρχές της εξέτασης

Ο φθορίζων *in situ* υβριδισμός (FISH) είναι μια τεχνική που επιτρέπει την ανίχνευση αλληλουχιών DNA σε μεταφασικά χρωμοσώματα ή σε μεσοφασικούς πυρήνες από μονιμοποιημένα κυτταρογενετικά δείγματα. Η τεχνική χρησιμοποιεί ιχνηθέτες DNA που υβριδοποιούνται σε ολόκληρα χρωμοσώματα ή μεμονωμένες μοναδικές αλληλουχίες και χρησιμεύει ως ένα σημαντικό συμπλήρωμα στην κυτταρογενετική ανάλυση με G-ζυγωση. Αυτή η τεχνική μπορεί πλέον να εφαρμοστεί ως ένα σημαντικό ερευνητικό εργαλείο στα πλαίσια προγεννητικών και αιματολογικών αναλύσεων, καθώς και χρωμοσωματικών αναλύσεων συμπαγών όγκων. Μετά τη μονιμοποίηση και τη μετουσίωση, το DNA-στόχος είναι διαθέσιμο για αναδιάτρηση σε έναν παρόμοια μετουσιωμένο, φθορίζοντα σημασμένο ιχνηθέτη DNA, ο οποίος έχει συμπληρωματική αλληλουχία. Μετά τον υβριδισμό, γίνεται αφαίρεση του μη

δεσμευμένου και μη ειδικά δεσμευμένου ιχνηθέτη DNA και το DNA υποβάλλεται σε αντίχρωση για απεικόνιση. Στη συνέχεια, η μικροσκοπία φθορισμού καθιστά δυνατή την απεικόνιση του υβριδοποιημένου ιχνηθέτη στο υλικό-στόχο.

Πληροφορίες για τον ιχνηθέτη

Το γονιδίο *CBFβ* (*core-binding factor subunit beta*) βρίσκεται στην περιοχή 16q22.1 και το γονιδίο *MYH11* (*myosin heavy chain 11*) βρίσκεται στην περιοχή 16p13.11. Η αναστροφή *inv(16)(p13.11q22.1)* και η μετάθεση *t(16;16)(p13.11;q22.1)* επιφέρουν το γονιδίο σύντηξης *CBFβ-MYH11*.

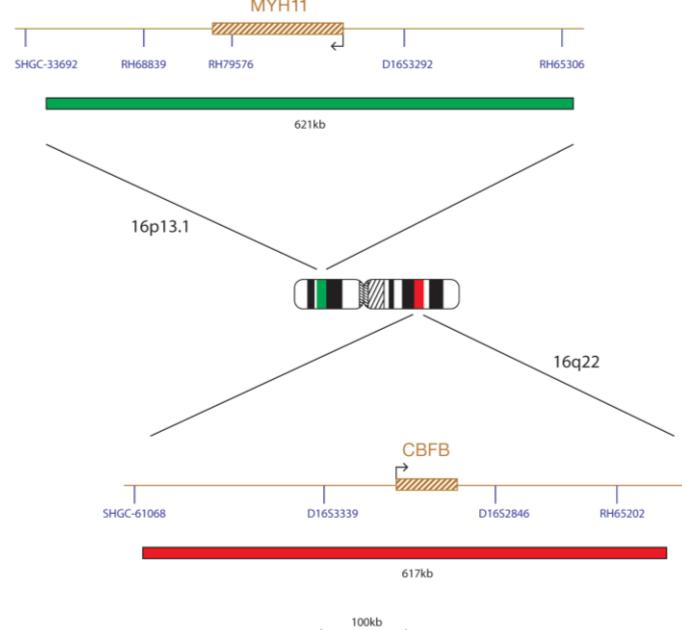
Οι οξείες μυελογενείς λευχαιμίες με *inv(16)(p13.11q22.1)* ή *t(16;16)(p13.11;q22.1)* αποτελούν μια αναγνωρισμένη νοσολογική οντότητα σύμφωνα με την ταξινόμηση των μυελογενών νεοσπλασμάτων και της οξείας λευχαιμίας του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ)¹. Οι αναδιατάξεις αυτές απαντώνται συχνά σε ασθενείς με μυελομονοκυτταρικό υπότυπο με αυξημένα ηπανοφύλα στον μελό των οστών, ΟΜΛ τύπου M4Εο κατά FAB (γαλλο-αμερικανο-βρετανική ταξινόμηση), και απαντώνται στο 5-8%¹ όλων των ΟΜΛ. Περιπτώσεις σχετιζόμενης με τη θεραπεία ΟΜΛ μπορεί επίσης να έχουν την αναδιάταξη αυτή^{1,2}.

Οι αναδιατάξεις *CBFB-MYH11* κατατάσσονται ως ευνοϊκή κυτταρογενετική ομάδα κινδύνου ασθενών με ΟΜΛ^{3,4}.

Τα σημεία διάσπασης παρουσιάζονται στο ιντρόν 5 του *CBFB* και το ιντρόν 5 του *MYH11*. Η σύντηξη περιλαμβάνει το N-τμήμα του *CBFB* και το C-τμήμα του *MYH11* που περιέχει την περιοχή πολυμερισμού. Η παραγόμενη χιμαιρική πρωτεΐνη μειώνει την ποσότητα ενεργού *CBF*. Προκαλείται επίσης συστούρωση πολυμερών *CBFB-MYH11/CBFA* στον πυρήνα. Το *CBFB* ρυθμίζει την έκφραση ορισμένων παραγόντων ριβοζυλώσης ADP (ARF) και άλλα ογκοκαταστατικά γονίδια (TSG) και ως εκ τούτου η πρωτεΐνη σύντηξης πιστεύεται ότι καταστέλλει την έκφραση των TSG³.

Προδιαγραφές ιχνηθετών

CBFβ, 16q22.1, Κόκκινος
MYH11, 16p13.11, Πράσινος



Ο ιχνηθέτης *CBFβ*, σημασμένος κόκκινος, καλύπτει μια περιοχή 617kb, εντός της περιοχής 16q22.1 και περιλαμβάνει το γονιδίο *CBFβ*. Ο ιχνηθέτης *MYH11*, σημασμένος πράσινος, καλύπτει μια περιοχή 621kb εντός της περιοχής 16p13.11 και περιλαμβάνει το γονιδίο *MYH11*.

Παρεχόμενα υλικά

Ιχνηθέτης: 50 μl ανά φιαλίδιο (5 εξετάσεις) ή 100 μl ανά φιαλίδιο (10 εξετάσεις) Οι ιχνηθέτες παρέχονται προσαναμεμένοι σε διάλυμα υβριδισμού (φορμαμίδιο, θεική δεξτράνη, αλατούχο διάλυμα-κιτρικό νάτριο (SSC)) και είναι έτοιμοι πρός χρήση.

Αντίχρωση: 150 μl ανά φιαλίδιο (15 εξετάσεις)

Η αντίχρωση είναι DAPI antifade (ES: 0,125 μg/ml DAPI (4,6-diamidino-2-phenylindole)).

Προειδοποίησης και προφυλάξεις

1. Για *in vitro* διαγνωστική χρήση. Αποκλειστικά για επαγγελματική χρήση.
2. Να φοράτε γάντια κατά τον χειρισμό ιχνηθέτων DNA και αντίχρωσης DAPI.
3. Τα μίγματα των ιχνηθέτων περιέχουν φορμαμίδιο, το οποίο είναι τεραπογόνο. Μην αναπνέετε αναθυμίσεις και αποφύγετε την επαφή με το δέρμα. Απαιτείται προσεκτικός χειρισμός. Να φοράτε γάντια και εργαστηριακή ποδιά.
4. Το DAPI είναι δυνητικά καρκινογόνο. Απαιτείται προσεκτικός χειρισμός. Να φοράτε γάντια και εργαστηριακή ποδιά.
5. Απορρίπτετε όλα τα επιτκίνδυνα υλικά σύμφωνα με τις κατευθυντήριες οδηγίες του ιδρύματός σας για την απόρριψη επιτκίνδυνων αποβλήτων.
6. Οι χειριστές πρέπει να έχουν την ικανότητα να διακρίνουν το κόκκινο, το μπλε και το πράσινο χρώμα.

- Η μη τήρηση του περιγραφόμενου πρωτοκόλλου των αντιδραστηρίων ενδέχεται να επηρεάσουν την απόδοση και να οδηγήσουν σε ψευδών θετικά/αρνητικά αποτελέσματα.
- Ο ιχνηθέτης δεν θα πρέπει να αραιώνεται ή να αναμιγνύεται με άλλους ιχνηθέτες.
- Η μη χρήση 10ml ιχνηθέτη στο στάδιο του πρωτοκόλλου πριν από τη μετουσίωση ενδέχεται να επηρεάσει την απόδοση και να οδηγήσει σε ψευδών θετικά/αρνητικά αποτελέσματα.

Αποθήκευση και χειρισμός

Το κιτ θα πρέπει να αποθηκεύεται σε θερμοκρασία από -25 °C έως και -15 °C σε καταψύκτη μέχρι την ημερομηνία λήξης που αναγράφεται στην ετικέτα του κιτ. Τα φιαλίδια ιχνηθέτων κα αντίχρωσης πρέπει να αποθηκεύονται σε σκοτεινό χώρο.

Ο ιχνηθέτης παραμένει σταθερός καθ' όλη τη διάρκεια των κύκλων ψύξης/απόψυξης που πραγματοποιούνται στο πλαίσιο της φυσιολογικής χρήσης (ένας κύκλος αντιστοιχεί στην αφαίρεση του ιχνηθέτη από τον καταψύκτη και την εκ νέου τοποθέτηση του σε αυτόν) και είναι φωτοσταθερός για έως και 48 ώρες μετά την έκθεσή του σε συνθήκες συνεχούς φωτισμού. Πρέπει να καταβάλλεται κάθε δυνατή προσπάθεια ώστε η έκθεση σε μεταβαλλόμενες συνθήκες φωτισμού και θερμοκρασίας να περιορίζεται στο ελάχιστο.

Εξοπλισμός και υλικά που απαιτούνται αλλά δεν παρέχονται

Πρέπει να χρησιμοποιείται βαθμονομημένος εξοπλισμός:

- Θερμή πλάκα (με στερεή πλάκα και διάταξη ακριβούς ελέγχου θερμοκρασίας έως και 80 °C)
- Βαθμονομημένες μικροπιπέτες μεταβλητού όγκου και ρύγχη, από 1 μl έως 200 μl
- Υδατόλουτρο με διάταξη ακριβούς ελέγχου θερμοκρασίας στους 37 °C και στους 72 °C
- Σωλήνες μικροφυγοκέντρισης (0,5 ml)
- Μικροσκόπιο φθορισμού (ανατρέξτε στην ενότητα «Σύσταση για το μικροσκόπιο φθορισμού»)
- Μικροσκόπιο αντίθεσης φάσεων
- Καθαρά πλαστικά, κεραμικά ή θερμοανθεκτικά γυάλινα δοχεία Coplin
- Λαβίδια
- Βαθμονομημένο πεχάμετρο (ή πεχαμετρικές ταινίες με δυνατότητα μέτρησης τιμών pH 6,5 – 8,0)
- Περιέκτης υγρασίας
- Φακός μικροσκοπίου φθορισμού καταδυτικός σε λάδι
- Φυγόκεντρος πάγκου εργασίας
- Αντικειμενοφόρα μικροσκοπίου
- Καλυπτρίδες 24 x 24 mm
- Χρονόμετρο
- Επωαστήρας 37 °C
- Κόλλα με διάλυμα ελαστικού
- Μίκτης περιδίνησης
- Διαβαθμισμένοι κύλινδροι
- Μαγνητικός αναδευτήρας
- Βαθμονομημένο θερμόμετρο

Προαιρετικός εξοπλισμός που δεν παρέχεται

- Κυτταρογενετικός θάλαμος ξήρανσης

Αντιδραστήρια που απαιτούνται αλλά δεν παρέχονται

- Διάλυμα αλπούχου διαλύματος-κιτρικού νατρίου (SSC) 20x
- Αιθανόλη 100%
- Tween-20
- Υδροξείδιο του νατρίου 1M (NaOH)
- Υδροχλωρικό οξύ 1M (HCl)
- Απονισμένο νερό

Σύσταση για το μικροσκόπιο φθορισμού

Χρησιμοποιείτε λάμπτα υδραργύρου 100 watt ή ισοδύναμη και επίπεδους αποχρωματικούς αντικειμενικούς φακούς καταδυτικούς σε λάδι με μεγέθυνση 60/63x ή 100x για βέλτιστη απεικόνιση. Οι φθοριζουσες ουσίες που χρησιμοποιούνται σε αυτό το σετ ιχνηθέτων θα διεγερθούν και θα εκπέμψουν στα ακόλουθα μήκη κύματος:

Φθοροφόρο	Διέγερση _{μέγ.} [nm]	Εκπομπή _{μέγ.} [nm]
Πράσινο	495	521
Κόκκινο	596	615

Βεβαιωθείτε ότι στο μικροσκόπιο ύχουν τοποθετηθεί τα κατάλληλα φίλτρα διέγερσης και εκπομπής, τα οποία καλύπτουν τα μήκη κύματος που αναφέρονται παραπάνω. Χρησιμοποιείτε φίλτρο διέλευσης τριπλής ζώνης DAPI/πράσινου φάσματος/κόκκινου φάσματος ή φίλτρο διέλευσης διπλής ζώνης πράσινου φάσματος/κόκκινου φάσματος για βέλτιστη ταυτόχρονη απεικόνιση των πράσινων και κόκκινων φθοριζόντων ουσιών.

Ελέγχετε το μικροσκόπιο φθορισμού πριν από τη χρήση για να διασφαλίσετε ότι λειτουργεί σωτά. Χρησιμοποιήστε λάδι κατάδυσης που ενδείκνυται για μικροσκοπία φθορισμού και έχει παρασκευαστεί για χαμηλό αυτοφθορισμό. Αποφύγετε την ανάμιξη του DAPI antifade με λάδι κατάδυσης μικροσκοπίου, δύο κάτι τέτοιο θα καλύψει τα σήματα. Τηρήστε τις συστάσεις του κατασκευαστή όσον αφορά τη διάρκεια ζώης της λάμπτας και την ηλικία των φίλτρων.

Προετοιμασία δειγμάτων

Το κιτ έχει σχεδιαστεί για χρήση σε κυτταρικά εναιωρήματα αιματολογικής προέλευσης που έχουν μονιμοποιηθεί σε διάλυμα Carnoy (μεθανόλη/οξύ άζι 3:1) και έχουν πρετοιμαστεί σύμφωνα με τις κατευθυντήριες οδηγίες του εργαστηρίου ή του ιδρύματος. Πρετοιμάστε δειγμάτα που έχουν υποστεί ξήρανση με αέρα σε αντικειμενοφόρους μικροσκοπίου σύμφωνα με τις τυπικές κυτταρογενετικές διαδικασίες. Το εγχειρίδιο AGT Cytogenetics Laboratory Manual περιέχει συστάσεις για τη σύλλογη, καλλιέργεια και μεταφορά δειγμάτων, καθώς και για την πρετοιμασία των αντικειμενοφόρων πλακών⁵.

Προετοιμασία διαλυμάτων

Διαλύματα αιθανόλης

Αραιώστε αιθανόλη 100% με απονισμένο νερό με βάση τις ακόλουθες αναλογίες και αναμίξτε καλά.

- Αιθανόλη 70% - 7 μέρη αιθανόλης 100% σε 3 μέρος απονισμένου νερού
 - Αιθανόλη 85% - 8,5 μέρη αιθανόλης 100% σε 1,5 μέρος απονισμένου νερού
- Αποθηκεύστε τα διαλύματα για έως και 6 μήνες σε θερμοκρασία δωματίου σε αεροστεγή περιέκτη.

Διάλυμα 2xSSC

Αραιώστε 1 μέρος διαλύματος 20xSSC με 9 μέρη απονισμένου νερού και αναμίξτε καλά. Ελέγχετε την τιμή pH και ρυθμίστε σε pH 7,0 χρησιμοποιώντας NaOH ή HCl, κατά περίπτωση. Αποθηκεύστε το διάλυμα για έως και 4 εβδομάδες σε θερμοκρασία δωματίου σε αεροστεγή περιέκτη.

Διάλυμα 0,4xSSC

Αραιώστε 1 μέρος διαλύματος 20xSSC με 49 μέρη απονισμένου νερού και αναμίξτε καλά. Ελέγχετε την τιμή pH και ρυθμίστε σε pH 7,0 χρησιμοποιώντας NaOH ή HCl, κατά περίπτωση. Αποθηκεύστε το διάλυμα για έως και 4 εβδομάδες σε θερμοκρασία δωματίου σε αεροστεγή περιέκτη.

2xSSC, Διάλυμα Tween-200, 0,05%

Αραιώστε 1 μέρος διαλύματος 20xSSC με 9 μέρη απονισμένου νερού. Προσθέστε 5 μl Tween-20 ανά 10 μl και αναμίξτε καλά. Ελέγχετε την τιμή pH και ρυθμίστε σε pH 7,0 χρησιμοποιώντας NaOH ή HCl, κατά περίπτωση. Αποθηκεύστε το διάλυμα για έως και 4 εβδομάδες σε θερμοκρασία δωματίου σε αεροστεγή περιέκτη.

Πρωτόκολλο FISH

(Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι η έκθεση του ιχνηθέτη και της αντίχρωσης στα φύτα του εργαστηρίου είναι πάντα περιορισμένη).

Προετοιμασία αντικειμενοφόρου

- Τοποθετήστε μια κηλίδα από το κυτταρικό δείγμα σε μια γυάλη αντικειμενοφόρου μικροσκοπίου. Αφήστε τη στεγνώσει. (**Πρωτεικά, εάν χρησιμοποιείτε κυτταρογενετικό θάλαμο ξήρανσης**: Η τοποθέτηση του δείγματος στις αντικειμενοφόρους θα πρέπει να γίνεται με τη χρήση κυτταρογενετικού θάλαμου ξήρανσης. Ο θάλαμος πρέπει να λειτουργεί σε θερμοκρασία περίπου 25 °C και υγρασία 50% για τη βέλτιστη λήψη κυτταρικού δείγματος. Εάν δεν υπάρχει διαθέσιμος κυτταρογενετικός θάλαμος ξήρανσης χρησιμοποιήστε έναν απαγόρων αεναλακτική).
- Βυθίστε την αντικειμενοφόρο σε διάλυμα 2xSSC για 2 λεπτά σε θερμοκρασία δωματίου χωρίς ανακίνηση.
- Αφυδατώστε σε διαφορετικά ποσοστά αιθανόλης (70%, 85% και 100%), διαδοχικά, το καθένα για 2 λεπτά σε θερμοκρασία δωματίου.
- Αφήστε τη να στεγνώσει.

Πριν από τη μετουσίωση

- Αφαιρέστε τον ιχνηθέτη από τον καταψύκτη και αφήστε το να θερμανθεί σε θερμοκρασία δωματίου. Εκτελέστε σύντομη φυγοκέντριση πριν από τη χρήση.
- Βεβαιωθείτε ότι το διάλυμα ιχνηθέτη έχει αναμιχθεί ομοιόμορφα με τη χρήση πιπέτας.
- Αφαιρέστε 10 μl ιχνηθέτη για κάθε εξέταση και μεταφέρετε το σε έναν σωλήνα μικροφυγοκέντρισης. Τοποθετήστε γρήγορα ξανά τον υπόλοιπο ιχνηθέτη στον καταψύκτη.
- Τοποθετήστε τον ιχνηθέτη και την αντικειμενοφόρο δείγματος σε μια θερμή πλάκα με θερμοκρασία 37 °C (+/- 1 °C) για 5 λεπτά για προθέρμανση.
- Τοποθετήστε 10 μl μίγματος ιχνηθέτη στο κυτταρικό μίγμα και εφαρμόστε μια καλυπτρίδα προσεκτικά. Σφραγίστε με κόλλα με διάλυμα ελαστικού και αφήστε τη να στεγνώσει εντελώς.

Μετουσίωση

- Μετουσιώστε το δείγμα και τον ιχνηθέτη ταυτόχρονα θερμαίνοντας την αντικειμενοφόρο σε μια θερμή πλάκα σταυρού 75 °C (+/- 1 °C) για 2 λεπτά.

Υβριδισμός

- Τοποθετήστε την αντικειμενοφόρο σε έναν υγρό, φωτοσκιερό περιέκτη σε θερμοκρασία 37 °C (+/- 1 °C) για μια ολόκληρη νύχτα.

Πλύσεις μετά τον υβριδισμό

- Αφαιρέστε το DAPI από τον καταψύκτη και αφήστε το να θερμανθεί σε θερμοκρασία δωματίου.
- Αφαιρέστε την καλυπτρίδα και όλα τα υπολείμματα κόλλας προσεκτικά.
- Βυθίστε την αντικειμενοφόρο σε διάλυμα 0,4xSSC (pH 7,0) σε θερμοκρασία 72 °C (+/- 1 °C) για 2 λεπτά χωρίς ανακίνηση.
- Αποστραγγίστε την αντικειμενοφόρο και βυθίστε τη σε διάλυμα 2xSSC, 0,05% Tween-20 σε θερμοκρασία δωματίου (pH 7,0) για 30 δευτερόλεπτα χωρίς ανακίνηση.
- Αποστραγγίστε την αντικειμενοφόρο και τοποθετήστε 10 μl DAPI antifade σε κάθε δείγμα.
- Καλύψτε τη με μια καλυπτρίδα, αφαιρέστε τυχόν φυσαλίδες και περιμένετε 10 λεπτά μεριά στην ηλικία των φίλτρων.

18. Παρατηρήστε σε μικροσκόπιο φθορισμού (ανατρέξτε στην ενότητα **Σύσταση για το μικροσκόπιο φθορισμού**).

Σταθερότητα έτοιμων αντικειμενοφόρων πλακών

Οι έτοιμες αντικειμενοφόροι μπορούν να αναλυθούν έως και 1 μήνα μετά εάν αποθηκευτούν σε σκοτεινό χώρο σε θερμοκρασία δωματίου ή χαμηλότερη.

Συστάσεις για τη διαδικασία

- Η θέρμανση ή ωρίμανση των αντικειμενοφόρων μπορεί να μειώσει τον φθορισμό των σημάτων
- Οι συνθήκες υβριδισμού μπορεί να επηρεαστούν δυσμενώς από τη χρήση αντιδραστηρίων πέραν εκείνων που παρέχονται ή συστήνονται από τη Cytocell Ltd
- Χρησιμοποιήστε ένα βαθμονομημένο θερμόμετρο για τη μέτρηση θερμοκρασών διαλυμάτων, υδατόλουτρων και επωαστήρων, καθώς οι εν λόγω θερμοκρασίες είναι κρίσιμης σημασίας για τη βέλτιστη απόδοση του προϊόντος.
- Οι συγκεντρώσεις, οι πιμές pH και οι θερμοκρασίες πλύσης είναι σημαντικές καθώς οι συνθήκες χαμηλής αυστηρότητας μπορεί να έχουν ως αποτέλεσμα μη ειδική δέσμευση του ιχνηθέτη ενώ οι συνθήκες υπερβολικά υψηλής αυστηρότητας μπορεί να έχουν ως αποτέλεσμα την έλλειψη σήματος
- Η ατελής μετουσίωση μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα την απώλεια σήματος και η υπερβολική μετουσίωση μπορεί επίσης να έχει ως αποτέλεσμα τη μη ειδική δέσμευση
- Ο υπερβολικός υβριδισμός μπορεί να οδηγήσει σε πρόσθετα ή μη αναμενόμενα σήματα
- Οι χρήστες θα πρέπει να βελτιστοποιούν το πρωτόκολλο για τα δείγματά τους πριν από τη χρήση της εξέτασης για διαγνωστικούς σκοπούς
- Τυχόν υποβελτιστές συνθήκες μπορεί να έχουν ως αποτέλεσμα μη ειδική δέσμευση, η οποία μπορεί να παρερμηνεύεται ως σήμα ιχνηθέτη

Ερμηνεία των αποτελεσμάτων

Εκτίμηση ποιότητας αντικειμενοφόρων πλακών

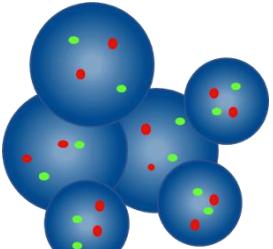
Η αντικειμενοφόρος δεν θα πρέπει να αναλύεται εάν:

- Τα σήματα είναι πολύ ασθενή για να πραγματοποιηθεί ανάλυση σε μεμονωμένα φίλτρα. Για να προχωρήσετε με την ανάλυση, τα σήματα θα πρέπει να είναι φωτεινά, διακριτά και εύκολα αξιολογήσιμα
- Υπάρχει μεγάλος φριθμός συσταδοποιημένων/αλληλεπικαλυπτόμενων κυττάρων που εμποδίζουν την ανάλυση
- >50% των κυττάρων δεν έχουν υβριδοποιηθεί
- Υπάρχει περίσσεια φθοριζόντων σωματιδίων μεταξύ των κυττάρων ή/και φθορίζουσα αχλή που προκαλεί παρεμβολές στα σήματα. Ιδιαίτερα, το υπόβαθρο των αντικειμενοφόρων θα πρέπει να φαίνεται σκοτεινό ή μαύρο και καθαρό
- Τα όρια του κυτταρικού πυρήνα δεν είναι διακριτά και δεν είναι άθικτα

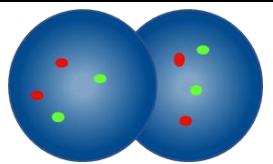
Κατευθυντήριες οδηγίες για την ανάλυση

- Κάθε δείγμα θα πρέπει να αναλύεται και να ερμηνεύεται από δύο αναλυτές. Τυχόν ασυμφωνίες θα πρέπει να επιτύλωνται μέσω εκτίμησης από τρίτο αναλυτή
- Κάθε αναλυτής θα πρέπει να είναι κατάλληλα εξειδικευμένος σύμφωνα με τα αναγνωρισμένα εθνικά πρότυπα
- Κάθε αναλυτής θα πρέπει να βαθμολογεί μεμονωμένα 100 πυρήνες για κάθε δείγμα. Ο πρώτος αναλυτής θα πρέπει να ξεκινά την ανάλυση από την αριστερή πλευρά της αντικειμενοφόρου και ο δεύτερος αναλυτής από τη δεξιά πλευρά
- Κάθε αναλυτής θα πρέπει να ταξιδιώνει τα αποτελέσματά του σε χωριστά έντυπα
- Αναλύετε μόνο άθικτους πυρήνες και όχι επικαλυπτόμενους ή συσσωρευμένους πυρήνες ή πυρήνες που καλύπτονται από κυτταροπλασματικά υπολείμματα ή υψηλό επίπεδο αυτοφθορισμό
- Αποφεύγετε περιοχές με περίσσεια κυτταροπλασματικών υπολείμματων ή μη ειδικό υβριδισμό
- Η ένταση των σημάτων μπορεί να ποικίλει, ακόμα και στην περίπτωση ενός μόνο πυρήνα. Σε τέτοιες περιπτώσεις, να χρησιμοποιείτε μονά φίλτρα ή/και ρυθμίζετε το εστιακό επίπεδο
- Σε υποβελτιστές συνθήκες, τα σήματα μπορεί να φαίνονται διάχυτα. Εάν δύο σήματα του ίδιου χρώματος βρίσκονται σε επαφή μεταξύ τους, ή η απόσταση μεταξύ τους δεν είναι μεγαλύτερη από δύο πλάτη σήματος, ή συνδέονται με ένα αχνό νήμα, μετρήστε τα ως ένα σήμα
- Εάν έχετε αμφιβολίες για το ένα ένα κύπταρο μπορεί να αναλυθεί ή όχι, μην προχωρήστε στην ανάλυσή του

Κατευθυντήριες οδηγίες για την ανάλυση



Μην προσμετράτε - οι πυρήνες είναι υπερβολικά κοντά ο ένας στον άλλον για τον καθορισμό ορίων

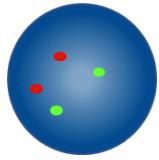


Μη προσμετράτε αλληλοκαλυπτόμενους πυρήνες - δεν είναι ορατή ολόκληρη η έκταση και των δύο πυρήνων

	Αναμενόμενο φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (2K, 2P)
	Φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (2K, 2P) - ένα κόκκινο και ένα πράσινο σήμα συνεντοπίζονται
	Φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (2K, 2P) - ένα από τα δύο κόκκινα σήματα είναι διάχυτο
	Φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (2K, 2P) - το διάστημα στο ένα κόκκινο σήμα είναι μεγαλύτερο από τα πλάτη δύο σημάτων
	Φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (2K, 2P) - ένα κόκκινο και ένα πράσινο σήμα συνεντοπίζονται
	Αναμενόμενο μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (1K, 1P, 2Y) - τα υβριδικά σήματα κόκκινου και πράσινου είναι αναλογικά μικρότερα
	Αναμενόμενο μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (1K, 1P, 2Y) - συνεντοπισμένα υβριδικά σήματα
	Αναμενόμενο μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (1K, 1P, 2Y) - συνεντοπισμένα υβριδικά σήματα
	Αναμενόμενο μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων (1K, 1P, 2Y) - δύο υβριδικά σήματα το ένα δίπλα στο άλλο
	Προσμετρήσατε ως ένα κόκκινο, ένα πράσινο και δύο υβριδικά σήματα - το ένα υβριδικό σήμα είναι διάχυτο
	Προσμετρήσατε ως ένα κόκκινο, ένα πράσινο και δύο υβριδικά σήματα - το πράσινο σήμα στης συντήξεις είναι μικρότερο από τα πλάτη δύο σημάτων και τα υβριδικά σήματα κόκκινου-πράσινου είναι αναλογικά μικρότερα

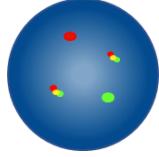
Αναμενόμενα αποτελέσματα

Αναμενόμενο φυσιολογικό πρότυπο σημάτων



Σε ένα φυσιολογικό κύτταρο, αναμένονται δύο κόκκινα και δύο πράσινα σήματα (2K, 2P).

Αναμενόμενο μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων



Σε ένα κύτταρο με αναστροφή Inv(16) ή t(16;16)(p13;q22), το αναμενόμενο πρότυπο σημάτων θα είναι ένα κόκκινο, ένα πράσινο και δύο υβριδικά (1K, 1P, 2Y).

Μπορούν να προκύψουν και άλλα πρότυπα σημάτων σε ανευπλοειδή/μη ισορροπημένα δείγματα.

Γνωστή διασταυρούμενη αντιδραστικότητα

Χωρίς γνωστή διασταυρούμενη αντιδραστικότητα.

Αναφορά ανεπιθύμητων συμβάντων

Εάν πιστεύετε ότι το προϊόν αυτό παρουσίασε δυσλειτουργία ή υποβάθμιση στα χαρακτηριστικά απόδοσης, η οποία ενδέχεται να συνέβαιλε σε ένα ανεπιθύμητο συμβάν (π.χ. καθυστερμένη ή εσφαλμένη διάγνωση ή ακατάλληλη θεραπεία), θα πρέπει να το αναφέρετε αρμόδιως στον κατασκευαστή ([email: vigilance@ogt.com](mailto:vigilance@ogt.com)).

Το συμβάν θα πρέπει να αναφερθεί και στην αρμόδια αρχή της χώρας σας εάν υπάρχει. Μπορείτε να βρείτε τον κατάλογο με τα σημεία επικοινωνίας για θέματα επαγρύπνησης στο: <http://ec.europa.eu/growth/sectors/medical-devices/contacts/>.

Ειδικά χαρακτηριστικά απόδοσης

Αναλυτική ειδικότητα

Η αναλυτική ειδικότητα είναι το ποσοστό των σημάτων που υβριδοποιούνται μόνο στη σωστή θέση και σε καμία άλλη θέση. Η αναλυτική ειδικότητα καθορίστηκε με την ανάλυση συνολικά 200 θέσεων-στόχων. Η αναλυτική ειδικότητα υπολογίστηκε ως ο αριθμός των σημάτων FISH που υβριδοποιήθηκαν στη σωστή θέση διαιρεμένος με τον συνολικό αριθμό των υβριδοποιημένων σημάτων FISH.

Πίνακας 1. Αναλυτική ειδικότητα του CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

Ιχνηθέτης	Θέση-στόχος	Αριθμός σημάτων που υβριδοποιήθηκαν στη σωστή θέση	Συνολικός αριθμός υβριδοποιημένων σημάτων	Ειδικότητα (%)
Κόκκινος CBFβ	16q22	200	200	100
Πράσινος MYH11	16p13	200	200	100

Αναλυτική ευαισθησία

Η αναλυτική ευαισθησία είναι το ποσοστό των αξιολογήσιμων μεσοφασικών κυττάρων με το αναμενόμενο πρότυπο φυσιολογικών σημάτων. Η αναλυτική ευαισθησία καθορίστηκε με την ανάλυση μεσοφασικών κυττάρων από διαφορετικά φυσιολογικά δείγματα. Η ευαισθησία υπολογίστηκε ως το ποσοστό των αξιολογήσιμων κυττάρων με το αναμενόμενο πρότυπο σημάτων (με διάστημα εμπιστοσύνης 95%).

Πίνακας 2. Αναλυτική ευαισθησία του CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

Αριθμός κυττάρων με τα αναμενόμενα πρότυπα σημάτων	Αριθμός κυττάρων με αξιολογήσιμα σήματα	Ευαισθησία (%)	Διάστημα εμπιστοσύνης 95%
4947	5000	98,94	98,62 - 99,19

Χαρακτηρισμός των φυσιολογικών τιμών αποκοπής

Η φυσιολογική τιμή αποκοπής, σε σχέση με τους ιχνηθέτες FISH, είναι το μέγιστο ποσοστό αξιολογήσιμων μεσοφασικών κυττάρων με ειδικό μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων, στο οποίο ένα δείγμα θεωρείται φυσιολογικό για το συγκεκριμένο πρότυπο σημάτων.

Η φυσιολογική τιμή αποκοπής καθορίστηκε με τη χρήση δειγμάτων αρνητικών για την αναδιάταξη που προορίζεται να ανιχνεύει ο ιχνηθέτης και τη β αντίστροφη συνάρτηση. Για κάθε δείγμα, καταγράφηκαν τα πρότυπα σημάτων 100 μεσοφασικών πυρήνων από δύο ανεξάρτητους αναλυτές, με σύνολο 200 ανά δείγμα.

Πίνακας 3. Χαρακτηρισμός των φυσιολογικών τιμών αποκοπής του CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

Μη φυσιολογικό πρότυπο σημάτων	Αριθμός δειγμάτων που αναλύθηκαν για την εύρεση της τιμής αποκοπής	Αριθμός πυρήνων που αξιολογήθηκαν ανά δείγμα	Μέγιστος αριθμός ψευδώς θετικών προτύπων σημάτων	Φυσιολογική τιμή αποκοπής (%)
1K, 1P, 2Y	1300	200	1	2,3

Τα εργαστήρια πρέπει να επιβεβαιώνουν τις τιμές αποκοπής χρησιμοποιώντας τα δικά τους δεδομένα^{6, 7}.

Ακρίβεια και αναπαραγωγιμότητα

Η αναπαραγωγιμότητα υπολογίστηκε από τρία ανεξάρτητα εργαστήρια, τα οπία εξέτασαν έξι τυφλοποιημένα δείγματα (δύο αρνητικά για την αναδιάταξη, δύο δειγμάτα χαμηλής θετικότητας, τα οποία ήταν 1 έως 3 φορές πάνω από την τιμή αποκοπής, και δύο έντονα θετικά δειγμάτα, τα οποία περιείχαν περισσότερο από 45% κύτταρα θετικά για την αναδιάταξη). Η ανάλυση διενεργήθηκε χρησιμοποιώντας δύο επαναλήψεις για κάθε δείγμα κατά τη διάρκεια πέντε μηδιασηκών ημερών.

Και τα τρία κέντρα διενήργησαν δοκιμές σύγκρισης εντός της ημέρας, μεταξύ ημερών και μεταξύ κέντρων χρησιμοποιώντας την ίδια παρτίδα ιχνηθέτη, ενώ ένα από τα κέντρα διενήργησε και δοκιμές αναπαραγωγιμότητας μεταξύ παρτίδων χρησιμοποιώντας τρεις διαφορετικές παρτίδες ιχνηθέτη.

Η αναπαραγωγιμότητα υπολογίστηκε χρησιμοποιώντας τη συμφωνία μεταξύ των μεταβλητών που έξετάστηκαν κατά τη διάρκεια κάθε δοκιμής.

Πίνακας 4. Αναπαραγωγιμότητα και ακρίβεια του CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

Μελέτη αναπαραγωγιμότητας	Δείγμα	Συμφωνία (%)
Εντός ημέρας / μεταξύ ημερών / μεταξύ κέντρων	Αρνητικό	100
	Έντονα θετικό	100
Μεταξύ παρτίδων	Αρνητικό	100
	Έντονα θετικό	100

Κλινική απόδοση

Η κλινική απόδοση υπολογίστηκε χρησιμοποιώντας ένα αντιπροσωπευτικό σύνολο μη επιλεγμένων ασθενών που παρατέθηκαν για ΟΜΑ ή ΜΔΣ σε δύο διαφορετικά κέντρα (με συλλογή 100 δειγμάτων από το πρώτο κέντρο και 266 από το δεύτερο κέντρο). Τα ποσοστά επίπτωσης των αναδιατάξεων που ανιχνεύτηκαν από τον ιχνηθέτη συγκρίθηκαν με εκείνα που συλλέχθηκαν από ανασκόπηση βιβλιογραφικών πηγών.

Για να καταστεί εφικτή η σύγκριση αυτή, το διάστημα εμπιστοσύνης που εμφανίζεται στη βιβλιογραφία σε πληθυσμό μεγέθους 100 δειγμάτων εξήχθη υπολογίζοντας με έλεγχο αναλογιών 1 δείγματος με διόρθωση συνέχειας.

Πίνακας 5. Κλινική απόδοση του CBFβ/MYH11 Translocation, Dual Fusion Probe

Αναδιάταξη	Επιπολασμός				
	Βιβλιογραφική ανασκόπηση (%)	Κατώτερο διάστημα εμπιστοσύνης 95% (ΚΔΕ) (%)	Κέντρο 1 (%)	Κέντρο 2 (%)	95% UCL (%)
ΟΜΑ με αναδιάταξη inv(16)/CBFβ-MYH11	5,3	2,0	2	2,63	12,2

Πρόσθετες πληροφορίες

Για πρόσθετες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το Τμήμα Τεχνικής Υποστήριξης της Cytocell.

Τηλ.: +44 (0)1223 294048

Email: techsupport@cytocell.com

Ιστότοπος: www.ogt.com

Βιβλιογραφικές αναφορές

1. Swerdlow et al., (eds), WHO Classification of Tumours of Haematopoietic and Lymphoid Tissue, Lyon, France, 4th edition, IARC, 2017
2. Hernández et al., Haematologica 2000;85(5): 481-5.
3. Moreno-Miralles et al., J Biol Chem 2005;280(48):40097-103
4. Grimwade et al., Blood 2010;116(3):354-365
5. Arsham, MS, Barch, MJ and Lawe, HJ, (eds) (2017) *The AGT Cytogenetics Laboratory Manual*. New Jersey: John Wiley & Sons Inc.
6. Mascarello JT, Hirsch B, Kearney HM, et al. Section E9 of the American College of Medical Genetics technical standards and guidelines: fluorescence *in situ* hybridization. Genet Med. 2011;13(7):667-675.
7. Wiktor AE, Dyke DLV, Stupca PJ, Ketterling RP, Thorland EC, Shearer BM, Fink SR, Stockero KJ, Majorowicz JR, Dewald GW. Preclinical validation of fluorescence *in situ* hybridization assays for clinical practice. Genetics in Medicine. 2006;8(1):16-23.

Οδηγός συμβόλων

REF	ει: Αριθμός καταλόγου
IVD	ει: <i>In vitro</i> διαγνωστικό ιατροτεχνολογικό προϊόν
LOT	ει: Αριθμός παρτίδας
	ει: Συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης
	ει: Κατασκευαστής
	ει: Ημερομηνία λήξης
	ει: Όριο θερμοκρασίας
	ει: Να διατηρείται μακριά από το ηλιακό φως
	ει: Περιέχει επαρκή ποσότητα για <n> εξετάσεις
CONT	ει: Περιεχόμενα

Διπλώματα ευρεσιτεχνίας και εμπορικά σήματα

Το Cytocell είναι εμπορικό σήμα της Cytocell Ltd.



Cytocell Ltd.
 Oxford Gene Technology,
 418 Cambridge Science Park,
 Milton Road,
 Cambridge, CB4 0PZ, UK
 Τηλ.: +44(0)1223 294048
 Φαξ: +44(0)1223 294986
 Email: probes@cytocc.com
 Ιστότοπος: www.ogt.com